



QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)

MAGISTRAT DR. SILVIO MELI
LL.D.; Dip.Stud.Rel.; Dip.Can.Matr. Jur. & Proc.;
Cert.Jur. & H.R. (Strasbourg);
P.G. Dip. European Competition Law (King's College, London),
P.G. Dip. European Law (King's College, London).

Seduta ta' nhar I-Erbgha 22 ta' Mejju tas-sena 2002.

Numru 28

Avviz numru 98/01/SM

Atlas Insurance Agency Ltd u dawn bhala agenti ta' AXA Insurance plc ga' Guardian Royal Exchange plc kif surrogati bil-ligi u bil-polza fid-drittijiet tal-assigurat taghhom Anthony Borg u l-istess Anthony Borg.

vs

Carmel Tonna

Il-Qorti,

Rat l'avviz fuq indikat datat d-9 ta' Frar tas-sena 2001 li permezz tieghu l-atturi sejhu lill-konvenut quddiem din il-qorti sabiex jghid ghaliex m'ghandux ikun ikkundannat:

- 1. Ihallas is-somma komplexiva ta' LM567 (hames mijja u seba' u sittin lira Maltin) danni kwantu ghall-LM442 (erba' mijja u tnejn u erbghin Lira Maltin) mhalla mill-attur nomine u ghall-liema somma l-attur jinsab surrogat fid-drittijiet tal-assigurat tieghu u kwantu ghall-LM125 (mija u hamsa u ghoxrin lira Maltin) "excess" imhallas mill-assigurat Anthony Borg fuq vettura CBG-786 assikurata comprehensive u dan b'rizultat ta' habta li grat fis-26 ta' Gunju 2000 go tas-Sliema waqt li hu kien qed isuq il-vettura DBB-146 habat mal-vettura CBG-786 proprieta' ta' Anthony Borg u misjuqa minn Vanessa Ramona Borg u ghal liema incident hu kien unikament responsabili;**
- 2. Bl-ispejjez inkluzi dawk tal-ittra ufficjali tas-16 ta' Ottubru 2000, u dawk tal-Mandat Kawtelatorju numru 3066/2000/CX u bl-imghax tat-8% fuq LM567 illum sal-hlas effettiv kontra l-konvenut ingunt ghas-subizzjoni;**

Rat in-nota ta' l-eccezzjonijiet datata t-12 ta' Marzu, 2001 li permezz tagħha l-konvenut eccepixxa s-segwenti:

- 1. It-talba tal-atturi għandha tkun respinta billi l-incident awtomobilistiku in kwistjoni ma garax tort tal-eccipjent izda gara htija ta' Vanessa Ramona Borg konducenti tal-vettura assikurata mis-socjeta' attrici noe;**
- 2. Salvi eccezzjonijiet ohra permessi mill-ligi;**

Semghet ix-xhieda prodotta;

Rat id-dokumenti esebiti;

Semghet it-trattazzjoni orali tar-rappresentanti legali tal-partijiet;

Ikkonsidrat:

- 1. Illi l-incident de quo sehh ghall-habta tat-8.30 a.m. tas-26 ta' Gunju tas-sena 2000 gewwa**

Regional Road ftit l-isfel mill-pompa tal-petrol li hemm qabel il-“lights” fid-direzzjoni lejn il-Belt;

2. Illi fl-incident kienu nvoluti l-vettura tal-marka Tata bin-numru ta’ registrazzjoni CBG-786 misjuqa minn Vanessa Ramona Borg u truck tar-“Ready Mix” bin-numru ta’ registrazzjoni DBB-146 misjuq mill-konvenut Carmel Tonna;
3. Illi jirrizulta li meta z-zewg vetturi kienu wasslu hdejn il-“lights” it-tnejn waqqfu hdejn xulxin jistennew id-dawl jinqalbu biex ikunu jistghu jiprocedu;
4. Illi skond l-imsemmija Borg hi kienet wieqfa fil-karreggjata centrali mentri l-konvenut kien fuq il-lemin tagħha, bejhha u s-‘central strip’;
5. Illi pero’ skond il-konvenut dan isostni li kien hu fil-karreggjata centrali, b’karozzi ohra fuq iz-zewg nahat tieghu;
6. Illi meta nqalbu d-dwal il-vetturi imxew u seħħet il-kollizjoni;
7. Illi addirittura l-imsemmija Borg issostni li l-konvenut dahal fiha mingħajr ma induna biha mentri l-konvenut isostni li din Borg giet minn naħħa tax-xellug tieghu biex tidhol fil-karreggjata tieghu u dahħlet fih;
8. Illi rigward l-ispejjez rikjamati mill-atturi, il-konvenut jirrileva li ma jikkontendix biss l-ammont ta’ tmienja u erbghin lira Maltin u tlieta u sittin centezmu;

Ikkonsidrat:

Illi l-versjoni tax-xufiera tal-vettura tal-marka Tata bin-numru CBG-786 Vanessa Ramona Borg hi aktar verosimili u wara li ezaminat ic-cirkostanzi kollha tal-kaz tirrizulta aktar verosimili u timmerita s-sostenn ta’ din il-qorti;

Għaldaqstant din il-qorti tiddeciedi li:

- 1. Tiddikjara lill-konvenut Carmel Tonna unikament responsabbli ghall-incident awtomobilistiku in dizamina;**
- 2. Tillikwida d-danni sofferti mill-atturi fl-ammont ta' hames mijja u tmintax-il-Lira Maltin u seba' u tletin centezmu, (LM518.37,0);**
- 3. Tikkundanna lill-konvenut Carmel Tonna ihallas l-ammont hekk likwidat lill-atturi, bl-ispejjez u imghaxijiet mid-data ta' l-ittra ufficjali tas-16 ta' Ottubru tas-sena 2000.**

John Farrugia
Deputat Registratur